



**Biblioteca Civica "V. Joppi"**

Sede Centrale / Sezione Moderna / Sezione Ragazzi / Sistema Bibliotecario Urbano

**v i c i n o  
l o n t a n o**

Identità e differenze al tempo dei conflitti



**PREMIO  
TERZANI**

UDINE

5 - 8 maggio 2005

## **VIAGGI E VIAGGIATORI OLTRE...**

Mostra Bibliografica  
sul tema del viaggio oltre i confini  
2 -22 maggio 2005



photo © E. Novajra

Sede Centrale - Atrio Palazzo Bartolini / Sezione Moderna - Vetrine Corte Portanuova  
Sezione Ragazzi - Atrio Casa Pellis /Biblioteche di Circoscrizione

## **PREMESSA**

L'andare è da sempre un'azione caratterizzante del genere umano: procacciare il cibo, incontrarsi, cercare terre promesse, esplorare e conoscere nuovi territori, sono i motori che da secoli muovono ogni giorno milioni di persone sulle strade (e mari e vie d'aria) del mondo. La Biblioteca Civica "V.Joppi", conscia di essere con le sue raccolte lo specchio straordinario del Viaggio in tutte le sue implicazioni geografiche, storiche, sociali e culturali ha accolto con entusiasmo la possibilità di contribuire alla manifestazione organizzata dall'Associazione Vicino/Lontano in occasione della 1<sup>a</sup> edizione del "Premio internazionale Tiziano Terzani", proponendo una mostra bibliografica sul Viaggio e i viaggiatori intesi come condizione del voler andare oltre i confini del sé per incontrare le altre dimensioni, di vita, pensiero, cultura, dell'altro.

L'esposizione ed il piccolo catalogo che l'accompagna hanno l'obiettivo di tracciare un itinerario non certo esauriente, semmai esemplificativo di ciò che la biblioteca può offrire al suo pubblico su tale tema certamente vastissimo e stimolante. Non si poteva non partire da una sezione sul viaggiatore per eccellenza, Tiziano Terzani, a cui sono collegate tutte le iniziative del premio, per soffermarsi poi sul premiato dell'edizione 2005 François Bizot e sulle terre tormentate del Vietnam e della Cambogia da lui testimoniate, per proseguire con un excursus sulle pubblicazioni più significative dei giurati del premio e dei relatori che partecipano alla manifestazione, soffermandosi sulla storia dei viaggi e poi sui modi, mezzi e luoghi del viaggio per concludersi con una proposta per i più piccoli per iniziare a viaggiare nel mondo attraverso le fiabe. L'intento va anche oltre la specificità bibliografica per dare un segno contro il turismo irresponsabile e sopraffattore ed offrire auspicabilmente un contributo al miglioramento della cultura del viaggio oggi spesso ridotto a consumo, più incline all'edonismo che alla scoperta, con ripercussioni pericolose sul mantenimento delle identità culturali dei luoghi. Forse un probabile incentivo ad imparare l'arte di viaggiare con la cifra del rispetto.

## **OMAGGIO A TIZIANO TERZANI**

Tiziano Terzani è nato a Firenze nel 1938. Dal 1971, per trent'anni, è stato il corrispondente dall'Asia del settimanale tedesco *Der Spiegel*. Ha inoltre collaborato alla *Repubblica* e poi al *Corriere della Sera*. Il primo libro, *Pelle di leopardo*, è il suo diario di inviato di guerra in Vietnam. Nel 1975 è uno dei pochi giornalisti che restano a Saigon e assiste alla presa del potere da parte dei comunisti. Da questa esperienza nasce *Giai Phong! La liberazione di Saigon*. Il lungo soggiorno in Cina, conclusosi con l'arresto per «attività controrivoluzionarie» e con l'espulsione, gli fa scrivere *La porta proibita*. *Buonanotte, signor Lenin* è una testimonianza unica sul crollo dell'impero sovietico visto dalla periferia. Nel 1995 esce *Un indovino mi disse*, cronaca di un anno vissuto senza prendere aerei per evitare le possibili, nefaste conseguenze di una profezia. Nel 1998 viene pubblicato *In Asia*, in cui Terzani racconta quell'immenso continente cominciando con le lettere scritte alla moglie Angela dal Giappone nel 1965. Il dramma dell'11 settembre è all'origine di *Lettere contro la guerra*, prima tappa di un pellegrinaggio di pace che porta l'autore a parlare della non violenza come unica via di uscita dalla spirale di odio, discriminazione e dolore che minaccia l'umanità.

Tutti i suoi libri sono stati tradotti in varie lingue. Terzani è scomparso il 28 luglio del 2004.

Il suo ultimo libro *Un altro giro di giostra*, rappresenta il suo testamento spirituale.

A lui è dedicato il sito [www.tizianoterzani.com](http://www.tizianoterzani.com)

***Viaggiare è un'esperienza che si fa bene da soli. Il problema è con chi essere soli. In questo, come in tante altre cose, io sono stato fortunato perché ho scoperto prestissimo che i migliori compagni di viaggio sono i libri: parlano quando si ha bisogno, tacciono quando si vuole silenzio. Fanno compagnia senza essere invadenti. Danno moltissimo, senza chiedere nulla.....***

*(dalla Prefazione di Tiziano Terzani a "Il giardino luminoso del re angelo" di P. Levi)*

## Sezione moderna - vetrine Corte Porta Nuova

- SBU G 858.914 TER** Un altro giro di giostra / di Tiziano Terzani. - Milano : Longanesi & C., c2004. - 578 p. ; 22 cm
- 947.085 TER** Buonanotte, signor Lenin / di Tiziano Terzani ; quarantasette fotografie dell'autore. - Milano : Longanesi, c1992. - 423 p. : ill. ; 22 cm
- 915.044 TER** In Asia / di Tiziano Terzani. - Milano : Longanesi & C., c1998. - 440 p. ; 22 cm
- SBU F 915.9 TER** Un indovino mi disse / di Tiziano Terzani. - Milano : Longanesi & C., c1995. - 428 p. ; 22 cm
- 909 TER** Lettere contro la guerra / di Tiziano Terzani. - Milano : Longanesi & C., c2002. - 181 p. ; 21 cm + 1 videocassetta
- SBU L 909 TER** Lettere contro la guerra / di Tiziano Terzani. - Milano : Longanesi & C., c2002. - 181 p. ; 21 cm
- SBU L 979.704 TER** Pelle di leopardo ; seguito da Gai Phong! la liberazione di Saigon / di Tiziano Terzani. - Milano : Longanesi & C., c2000. - X, 456 p. ; 22 cm
- SBU D 951.04 TER** La porta proibita / Tiziano Terzani. - Milano : TEA, 2000. - 272 p. ; 20 cm

**Presso le biblioteche di circoscrizione sono state messe in esposizione opere singole di Terzani accompagnate da schede critiche**

### Biblioteca della 1<sup>a</sup> circoscrizione "Centro Est"

Pelle di leopardo ; seguito da Gai Phong! la liberazione di Saigon / di Tiziano Terzani. - Milano : Longanesi & C., c2000. - X, 456 p. ; 22 cm

### Biblioteca della 2<sup>a</sup> circoscrizione "Cormor S.Rocco" e "Rizzi S.Domenico"

Un altro giro di giostra / di Tiziano Terzani. - Milano : Longanesi & C., c2004. - 578 p. ; 22 cm

### Biblioteca della 3<sup>a</sup> circoscrizione "Laipacco San Gottardo"

In Asia / Tiziano Terzani. - Milano : Tea, 1999. - 434 p. ; 20 cm

**Biblioteca della 4<sup>a</sup> circoscrizione "Udine Sud"**

La porta proibita / Tiziano Terzani. - Milano : TEA, 2000. - 272 p. ; 20 cm

**Biblioteca della 5<sup>a</sup> circoscrizione "Cussignacco"**

Lettere contro la guerra / di Tiziano Terzani. - Milano : Longanesi & C., c2002. - 181 p. ; 21 cm

**Biblioteca della 6<sup>a</sup> circoscrizione "S.Paolo Sant'Osvaldo"**

Buonanotte, signor Lenin / di Tiziano Terzani ; quarantasette fotografie dell'autore. - Milano : Longanesi, c1992. - 423 p. : ill. ; 22 cm

**Biblioteca della 7<sup>a</sup> circoscrizione "Udine Nord"**

Un indovino mi disse / Tiziano Terzani. - Milano : Superpocket, stampa 2004. - 428 p. ; 18 cm

**PREMIO LETTERARIO INTERNAZIONALE TIZIANO TERZANI  
edizione 2005: FRANÇOIS BIZOT**

Sezione moderna - vetrine Corte Porta Nuova

**959.6 BIZ** Il cancello / François Bizot ; con una prefazione di John Le Carré ; traduzione di Orietta Mori. - Milano : Ponte alle Grazie, 2001. - 277 p. ; 22 cm

**Intorno al tema del Vietnam e della Cambogia testimoniato da Bizot abbiamo selezionato alcuni titoli tra libri e film**

**SezCinema DVD 389** Apocalypse now [Risorsa elettronica] : redux / [interpreti] Marlon Brando, Robert Duval, Martin Sheen ; diretto da Francis Ford Coppola ; sceneggiatura John Milius e Francis Ford Coppola ; direttore della fotografia Vittorio Storaro ; scenografie Dean Tavoularis ; musiche Carmine Coppola e Francis Ford Coppola ; montaggio Walter Murch. - Multimediale interattivo ad accesso locale. - [S.l.] : Buena Vista home entertainment, [2002]. - 1 DVD (195 min. ca.)

**SBU B 959.704 LAV** Dossier Vietnam Cambogia / Raniero La Valle ; prefazione di Tullio Vinay. - Torino : Claudiana, c1981. - V, 72 p. ; 21 cm

**959.105 GHO** Estremi orienti : due reportage / Amitav Ghosh ; a cura di Anna Nadotti. - Torino : Einaudi, c1998. - 144 p. ; 22 cm

**070.4 CHO** La fabbrica del consenso / Noam Chomsky, Edward S. Herman ; traduzione di Stefano Rini ; con il saggio Lo specchio in pezzi di Alberto Leiss e Letizia Paolozzi. - Milano : Marco Tropea, c1998. - 501 p. ; 22 cm

**COLLANA 21.335 38.VI.A-C** Mekong / Alberto Arbasino. - Milano : Adelphi, 1994. - 112 p. ; 18 cm

**COLLANA 4.310 1.VIII.A-G** Il racconto di Peuw bambina cambogiana : (1975-1980) / Molyda Szymusiak ; traduzione e prefazione di Natalia Ginzburg. - Torino : Einaudi, copyr. 1986. - XVI, 351 p. ; 20 cm

**SezCinema DVD 785** Urla del silenzio [Risorsa elettronica] / [con] Sam Waterston, John Malkovich ; soggetto e sceneggiatura di Bruce Robinson ; regia di Roland Joffé. - Multimediale interattivo ad accesso locale. - [S.l.] : Eagle Pictures ; La cineteca Repubblica-L'Espresso, c2001. - 1 DVD (136 min.) + 1 fasc. (7 p. : ill. ; 18 cm)

## **PREMIO INTERNAZIONALE TIZIANO TERZANI: GIURIA**

Sezione moderna - vetrine Corte Porta Nuova

La selezione qui proposta non vuole rappresentare tutti i testi dei componenti la giuria posseduti dalla Biblioteca, ma solo una scelta basata sui temi del premio Terzani e della Manifestazione Vicino/Lontano

- SBU L 958.104 MO Afghanistan / testi di Ettore Mo, Franco Farinelli, Pierre Cambon ; foto di Luigi Baldelli. - Milano : Touring club italiano, c2002. - 176 p. : ill. ; 29 cm
- SBU L 960 KAP Dall'Africa / Ryszard Kapuscinski ; prefazione di Francesco M. Cataluccio. - [Milano] : B. Mondadori, c2002. - 128 p. : ill. ; 30 cm
- 305.5 MO I dimenticati / Ettore Mo ; fotografie di Luigi Baldelli. - Milano : Rizzoli, 2003. - 218 p., [8] c. di tav. : ill. ; 23 cm
- 960 KAP Ebano / Ryszard Kapuscinski ; traduzione di Vera Verdiani. - Milano : Feltrinelli, 2000. - 277 p. ; 23 cm
- 952.04 TER Giorni giapponesi / di Angela Terzani Staude. - Milano : Longanesi & c., c1994. - 326 p. ; 21 cm
- 365.3 MO Gulag e altri inferni / Ettore Mo. - Milano : Rizzoli, 2001. - 227 p. ; 23 cm
- SBU L 858.914 RUM È Oriente / Paolo Rumiz. - Milano : Feltrinelli, 2003. - 198 p. ; 22 cm
- 947.085 KAP Imperium / Ryszard Kapuscinski ; traduzione di Vera Verdiani. - Milano : Feltrinelli, 1995. - 276 p. ; 20 cm
- SBU C 909.82 MO La peste, la fame, la guerra : Afghanistan, Kurdistan, Iran, Iraq, Medio Oriente, Cambogia, India, Centro America / Ettore Mo ; a cura di Marco Sorteni. - Milano : Hoepli, c1987. - 336 p. : ill. ; 22 cm
- 955.05 KAP Shah-in-Shah / Ryszard Kapuscinski ; traduzione di Vera Verdiani. - Milano : Feltrinelli, 2001. - 188 p. ; 23 cm
- 2.R.7.20 Taccuino d'appunti / Ryszard Kapuscinski ; a cura di Silvano De Fanti. - Udine : Forum, 2004. - 173 p. : ill. ; 21 cm
- 910.4 MO Treni : nove viaggi ai confini del mondo e della storia / Ettore Mo. - Milano : Rizzoli, 2004. - 228 p., [8] c. di tav. : ill. ; 23 cm
- SBU F 949.702 RUM Vento di terra : Istria e Fiume: appunti di viaggio tra i Balcani e il Mediterraneo / Paolo Rumiz. - Trieste : MGS Press, 1994. - 126 p. : ill. ; 21 cm
- SBU C 959.704 PEL Vietnam senza memoria / Valerio Pellizzari. - Firenze : Vallecchi, 1985. - 215 p. ; 21 cm
- 932 TYL Vita privata dei faraoni / Joyce Tydesley. - Casale Monferrato : Piemme, 2001. - 304 p., [8] c. di tav. : ill. ; 22 cm

## **"VICINO/LONTANO" 5-8 MAGGIO 2005: RELATORI**

Sezione moderna - vetrine Corte Porta Nuova

Anche per questa sezione si è effettuata solo una selezione relativa ai temi della Manifestazione Vicino/Lontano

- 853.914 KOM** All'incrocio dei sentieri : i racconti dell'incontro / Kossi Komla-Ebri ; presentazione e apparato didattico di Giovanna Stanganello. - Bologna : Editrice Missionaria Italiana, c2003. - 190 p. ; 21 cm
- SBU B 858.914 COM** Alle porte del vuoto / Giampiero Comolli ; fotografie di Gigliola Foschi. - Roma ; Napoli : Theoria, 1988. - 188 p. : ill. ; 22 cm
- 34.V.D.29** Le avventure della differenza / Gianni Vattimo. - [Milano] : Garzanti, 1980. - 201 p. ; 21 cm
- 6.IV.E.11** Cittadinanza : riflessioni filosofiche sull'idea di emancipazione / Salvatore Veca. - 1 ed. "Idee". - Milano : Feltrinelli, 1990. - 214 p. ; 20 cm
- 306.097 TAR** Contro l'americanismo / Marco Tarchi. - Roma ; Bari : Laterza, 2004. - X, 203 p. ; 21 cm
- SBU C 152.41 GAL** Le cose dell'amore / Umberto Galimberti. - Milano : Feltrinelli, 2004. - 171 p. ; 21 cm
- 172 VEC** Della lealtà civile : saggi e messaggi nella bottiglia / Salvatore Veca. - Milano : Feltrinelli, 1998. - 214 p. ; 20 cm
- 38.V.B.39** Dopo il Leviatano : individuo e comunità / Giacomo Marramao. - Torino : Bollati Boringhieri, 2000. - 443 p. ; 22 cm
- 6.IV.B.29** Gli equivoci dell'anima / Umberto Galimberti. - 1 ed. - Milano : Feltrinelli, 1987. - 284 p. ; 23 cm
- 33.XI.B.13** La fine della modernità / Gianni Vattimo. - 1 ed. - Milano : Garzanti, 1985. - 189 p. ; 21 cm
- 303.6 ALL** Lettera a un kamikaze / Khaled Fouad Allam. - Milano : Rizzoli, 2004. - 94 p. ; 17 cm
- 338.95 WEB** Il miracolo cinese / Maria Weber. - Bologna : Il mulino, c2001. - 176 p. ; 21 cm
- 854.914 GAL** Parole nomadi / Umberto Galimberti. - 1 ed. Saggi. - Milano : Feltrinelli, 1994. - 233 p. ; 22 cm
- SBU H 195 GAL** Psiche e techne : l'uomo nell'età della tecnica / Umberto Galimberti. - Milano : Feltrinelli, 1999. - 812 p. ; 23 cm
- SBU D 303.48 FIN** La ragione aveva torto? / Massimo Fini. - Venezia : Marsilio, 2003. - 171 p. ; 19 cm
- 2.LL.12.52** (S)confini / Gian Paolo Gri. - Montereale Valcellina : Circolo culturale Menocchio, c2000. - 167 p. ; 19 cm
- 36.VII.D.42** Lo sguardo dell'altro : per una governance della globalizzazione / a cura di Paolo Annunziato, Antonio Calabrò, Lucio Caracciolo. - Bologna : Il mulino, c2001. - 433 p. ; 22 cm
- 190 PAS** Il tao della filosofia : corrispondenze tra pensieri d'Oriente e d'Occidente / Giangiorgio Pasqualotto. - Parma : Pratiche, c1989. - 174 p. ; 21 cm
- 909.097 ALL** La tentazione della guerra : dopo l'attacco al World Trade Center : a proposito di Occidente, islam ed altri frammenti di conflitto tra culture / Stefano Allievi. - Milano : Zelig, c2001. - 190 p. ; 21 cm
- 951.05 PIS** La via della Cina / Renata Pisu. - Milano : Sperling & Kupfer, c1999. - XII, 190 p. ; 22 cm
- 932 TYL** Vita privata dei faraoni / Joyce Tydesley. - Casale Monferrato : Piemme, 2001. - 304 p., [8] c. di tav. : ill. ; 22 cm
- SBU D 306 FIN** Il vizio oscuro dell'Occidente : manifesto dell'antimodernità / Massimo Fini. - Venezia : Marsilio, 2002. - 69 p. ; 21 cm
- SBU F 111 PAS** Yohaku : forme di asceti nell'esperienza estetica orientale / Giangiorgio Pasqualotto. - Padova : Esedra, c2001. - 157 p. : ill. ; 20 cm

## **LE MOSTRE DI "VICINO/LONTANO".**

Sezione moderna - vetrine Corte Porta Nuova

*Paolo Zanussi*

**I.B.11.40** Nel tempo / [catalogo a cura di Luciano Perissinotto, Nino Tenca Montini]. - [S.l. : s.n.], stampa 1999. - 2 v. (120, 46 p.) : ill. ; 23x26 cm

*Tina Modotti*

**FRIULI VHS 14** Pelle di tigre [Videoregistrazione] = (the tiger's coat, 1920) / di Roy Clements, con Tina Modotti ; musica composta ed eseguita da Bruno Cesselli. - Gemona : La cineteca del Friuli ; Pordenone : Cinemazero, 1998. - 1 videocassetta (60 min.) : b/n

**SBU F 770.92 MOD** Tina Modotti : fotografa e rivoluzionaria / a cura di Vittorio Vidali ... [et al.]. - Milano ; Londra : Idea Editions, 1979. - 1 v. : ill. ; 29 cm

**2.NN.3.23** Tina Modotti : gli anni luminosi / a cura di Valentina Agostinis. - Pordenone : Cinemazero : Biblioteca dell'immagine, c1992. - 246 p. : ill. ; 28 cm

**2.NN.3.24** Tina Modotti : perchè non muore il fuoco / a cura di Riccardo Toffoletti. - Udine : Arti grafiche friulane, c1992. - 154 p. : ill. ; 31 cm

**2.MM.9.35** Tina Modotti : photographs / Sarah M. Lowe. - New York : Harry N. Abrams : in association with Philadelphia Museum of Art, c1995. - 160 p. : fot. ; 31 cm

## **IN VIAGGIO**

Sede centrale - atrio Palazzo Bartolini

**Il viaggio è l'arte di conoscere il mondo attraversando paesi e popoli e contemporaneamente è un percorso dentro se stessi compiuto nell'incontro con l'altro, oltre i confini**

**306.4 CAN** Andare a quel paese : vademecum del turista responsabile / Duccio Canestrini. - Milano : Feltrinelli Traveller, 2001. - 188 p. ; 22 cm

**SBU G 910.4 DEB** L'arte di viaggiare / Alain de Botton ; traduzione di Anna Rusconi. - Parma : Guanda, c2002. - 254 p. : ill. ; 24 cm

**910 EPO** L'epopea dei grandi viaggi : 1880-1939 / [Alexis Gregory]. - [Milano] : Touring club italiano, [199-?]. - 219 p. : ill. ; 32 cm

**910.4 PEN** Il grande sogno : il giro del mondo senza un soldo in tasca / Matteo Pennacchi. - Casale Monferrato : Piemme, 1999. - 222 p. ; 21 cm

**4.III.B.2** Le grandi spedizioni di National Geographic. - Vercelli : White Star, 2001. - 310 p. : ill. ; 34 cm

**851.7 LEO** In viaggio con Leopardi / Attilio Brilli. - Bologna : Il Mulino, c2000. - 130 p., [4] c. di tav. : ill. b/n ; 21 cm

**SBU H 910.4 SEV** Manuale dell'imperfetto viaggiatore / Beppe Severgnini. - Milano : Superpocket, 2001. - 225 p. ; 18 cm

**910.4 MOR** Nient'altro che la terra : viaggio intorno al mondo / Paul Morand ; traduzione di Francesco Bruno. - Milano : Corbaccio, c2002. - 128 p. ; 21 cm

**910.4 KIP** I profumi dei viaggi / Rudyard Kipling ; a cura di Graziella Martina. - Como ; Pavia : Ibis, 2000. - 90 p. : ill. ; 17 cm

**COLLANA 24.316 33.II-III.E-G** Quando viaggiare era un piacere / Evelyn Waugh ; traduzione di David Mezzacapa. - Milano : Adelphi, c1996. - 438 p. ; 23 cm

- 910.4 BLA** Quel poco che abbiamo capito del mondo facendo i Turisti per caso / Syusy Blady e Patrizio Roversi. - Torino : Einaudi, c2000. - 234 p. ; 20 cm
- 910.4 HAM** Sette decimi / James Hamilton-Paterson ; traduzione di Donatella Zanetti Ongaro. - Parma : Guanda, 1994. - 331 p. ; 23 cm
- SBU C 910 POT** Vagabonding : l'arte di girare il mondo / Rolf Potts. - Milano : Ponte alle Grazie, 2003. - 196 p. ; 19 cm
- 809.3 CAP** I viaggi nella narrativa / Donatella Capodarca. - Modena : Mucchi, 1994. - 200 p. ; 21 cm
- 306.4 MOR** Viaggiare / Paul Morand ; [traduzione di Donata Feroldi]. - Rist. - Milano : Archinto, c1994 (stampa 2000). - 121 p. ; 17 cm
- 853.914 MAG** Il viaggiatore notturno / Maurizio Maggiani. - Milano : Feltrinelli, 2005. - 193 p. ; 22 cm
- COLLANA 57.400 37.I-III.A-E** Il viaggiatore supercompresso / di Uberto Quintavalle. - Milano : Longanesi & C., c1964. - 239 p. ; 19 cm
- 150.19 VIA** Il viaggio come metafora dell'esistenza / a cura di Claudio Widmann. - Roma : Edizioni scientifiche Magi, c1999. - 334 p. ; 21 cm

## ***I TEMPI E I LUOGHI DEL VIAGGIO***

Sede centrale - atrio Palazzo Bartolini

- 10.XI.F.1** L'arte di viaggiare : il manuale degli esploratori inglesi dell'Ottocento secondo le indicazioni della Royal Geographical Society / Francis Galton ; a cura di Graziella Martina. - Como ; Pavia : Ibis, 1999. - 314 p. : ill. ; 25 cm
- 4.II.B.** Delle cose de'tartari e dell'Indie orientali / Marco Polo ; con la vita e costumi di que' paesi, e molte altre cose notabili e meravigliose in tre libri descritte, non prima che ora così interi e copiosi pubblicati nella versione di Gio. Battista Ramusio. - [Venezia] : a cura del Comune di Venezia, stampa 1954. - L, 305 p., [1] c. di tav. ripieg. ; 23 cm
- 915.81 LEV** Il giardino luminoso del re angelo : un viaggio in Afghanistan con Bruce Chatwin / Peter Levi ; prefazione di Tiziano Terzani ; con uno scritto di Maurizio Tosi ; traduzione di Marco Bosonetto. - Torino : Einaudi, c2002. - IX, 298 p., [8] c. di tav. : ill. ; 23 cm
- 918.2 PIO** In Argentina e in Perù, 1965-1966 / Guido Piovene ; a cura di Sandro Gerbi. - Bologna : Il mulino, c2001. - 130 p. ; 22 cm
- 917.19** L'odissea bianca : l'avventura di un uomo e dei suoi cani nel Grande Nord canadese / Nicolas Vanier ; [traduzione di Cinzia Bigliosi]. - Milano : Rizzoli, 2000. - 302 p., [8] c. di tav. : ill. ; 23 cm
- 16.VI.B.1** L'Oriente / prefazione di Fernand Braudel. - Milano : Electa, c1985. - 269 p. : ill. ; 29 cm
- 39.VI.E.28** Passeggeri delle Indie : i viaggi transatlantici del XVI secolo / José Luis Martinez ; a cura di Ernesto Franco. - 1 ed. - Genova : Marietti, 1987. - XIX, 336 p., tav. ; 23 cm
- COLLANA 184.4 4.I.B.** Il primo viaggio intorno al mondo / di Antonio Pigafetta ; e il "roteiro" d'un pilota genovese ; a cura di Camillo Manfroni ; con introduzione, note e incisioni. - Milano : Istituto Editoriale Italiano, stampa 1956. - 216 p., [19] c. di tav. : ill. ; 22 cm
- 38.V.E.25** Scrittori in viaggio : narratori e poeti italiani del Novecento in giro per il mondo / Gaia De Pascale. - Torino : Bollati Boringhieri, 2001. - 247 p. ; 22 cm

- COLLANA 50.321 2.X-XII.A-F,** Sotto il cielo di Russia / Pier Antonio Quarantotti Gambini ; fotografie di Ugo Mulas. - Torino : Einaudi, 1963. - 409 p., tav. ; 22 cm
- 915.6 MAI** La via crudele : due donne in viaggio dall'Europa a Kabul / Ella Maillart. - Torino : Edizioni di Torino, 1993. - XIII, 221 p. ; 24 cm
- 36.VI.E.19** Viaggi e viaggiatori dell'antichità / Lionel Casson. - Milano : Mursia, c1978. - 333 p., [8] c. di tav. : ill. ; 22 cm
- 1.H.3.7** Viaggi e viaggiatori nell'Europa moderna / Antoni Maczak. - Roma ; Bari : Laterza, 1992. - XVI, 517 p. : ill. ; 23 cm
- COLLANA 27.121 35.V-VI.A-F** Viaggiare nel medioevo : dall'ospitalità alla locanda / Hans Conrad Peyer. - Roma ; Bari : Laterza, 1990. - 397 p. ; 22 cm
- COLLANA 184.12 4.I.B.** Viaggio del beato Odorico da Pordenone / a cura di Giorgio Pullè ; con introduzione, note, bibliografia, carte e incisioni. - Milano : Edizioni Alpes, 1931. - 255 p., [12] c. di tav. : ill. ; 22 cm + 1 c. geogr. (208 x 368 mm ripieg. a 208 x 151 mm)

## ***I MEZZI DEL VIAGGIO***

Sede centrale - atrio Palazzo Bartolini

- 828.914 SET** Autostop per l'Himalaya : viaggio dallo Xinjiang al Tibet / Vikram Seth. - Torino : EDT, c1992. - 196 p. ; 24 cm
- 5.XI.D.1** Avventure e viaggi di mare : giornali di bordo, relazioni, memorie / a cura di Mario Spagnol e Giampaolo Dossena. - Milano : Feltrinelli, c1959. - 573 p., [24] c. di tav. ; 23 cm
- 8.IX.F.23** Un camion intorno al mondo / Daniele Pellegrini. - Milano : A. Mondadori, 1980. - 220 p. ill. ; 28 cm
- 2.LL.11.35** Come viaggiavamo : treni e turismo tra Ottocento e Novecento / a cura di Marina Bressan, Alberto Luchitta ; testi di Maria Beatrice Bertone, Marina Bressan, Roberto G. Davanzo, Alberto Luchitta, Alessandro Puhali. - Monfalcone : Edizioni della Laguna, c1995. - 11 p., [4] c. di tav. : ill. ; 22x24 cm
- SBU F 796.6 PED** Il giro d'Italia in bicicletta : 50 splendidi itinerari alla portata di tutti / Gian Marco Pedroni. - Milano : A. Mondadori, 1988. - 248 p., [4] c. di tav. : ill. ; 20 cm
- 910.2 TRE** In treno nel mondo : 30 spettacolari itinerari attraverso i cinque continenti. - Rimini : IdeaLibri, 1996. - 224 p. : ill. ; 31 cm
- 917.3 DEV** Io e Claudio : attraverso gli Stati Uniti col mio gatto / Clare De Vries ; traduzione di Giovanna Salvia. - Milano : Feltrinelli Traveller, 2001. - 291 p., [4] c. di tav. : ill. ; 22 cm
- 4.IV.A.30** Una jeep nel deserto / Barbara Toy. - Novara : Istituto geografico De Agostini, stampa 1965. - 183 p., [7] c. di tav. : ill. ; 22 cm
- 916 AUR** Mar d'Africa : storie di terre e di vento, di isole e di uomini : in barca a vela dal Mar Rosso verso gli oceani d'Oriente / Carlo Auriemma, Elisabetta Eördegh. - Milano : Feltrinelli traveller, 1999. - 254 p. ; 22 cm
- 4.II.C.1** La metà del mondo vista da un'automobile : da Pechino a Parigi in 60 giorni / Luigi Barzini ; con introduzione del principe Scipione Borghese. - Milano : Hoepli, 1908. - XXIX, 523 p., [13] c. di tav., [2] c. di tav geogr. ripieg. : ill. ; 24 cm
- 813.54 COO** La mia Alaska : una donna, un uomo, una bambina e dodici cani in corsa sulle nevi del Grande Nord / Ann Mariah Cook ; [traduzione di Susanna Bini]. - Casale Monferrato : Piemme, 1999. - 431 p. ; 22 cm
- 910 LEB** Il mondo a piedi : elogio della marcia / David Le Breton ; traduzione di Ester Dornetti. - Milano : Feltrinelli traveller, 2001. - 118 p. ; 22 cm

- 914.15 HAW** Mr Fridge : l'Irlanda in autostop con un frigo / Tony Hawks ; traduzione di Leonardo Dehò. - Milano : Feltrinelli travellers, 2001. - 272 p., [4] c. di tav. : ill. ; 22 cm
- 910.4 SOL** Nel blu / di Giovanni Soldini ; appendici di Emilio Martinelli. - Milano : Longanesi, c2000. - 246 p., [10] c. di tav. : ill., c. geogr. ; 22 cm
- 910.4 ORI** Orient-Express / [con testi di Valery Larbaud ... et al.]. - Milano : Touring club italiano, c2002. - 239 p. ; 24 cm
- SBU C 910.8 BAS** Portiamo anche i bambini : viaggiare con i figli senza rovinarsi le vacanze / Romeo Bassoli. - Milano : Feltrinelli, 1997. - 143 p. : ill. ; 20 cm
- 916.62 PER** Sete d'Africa : Mali e Burkina Faso in bicicletta / Claudia Perugini. - Portogruaro : Ediciclo, c2004. - 212 p. : ill. ; 22 cm
- COLLANA 50.717 2.X-XII.A-F,** Storia dei viaggi in ferrovia / Wolfgang Schivelbusch. - Torino : Einaudi, copyr.1988. - VIII, 218 p., [8] c. di tav. ; 22 cm
- 914.21 LON** Il treno per Babylon : giro del mondo in underground / Alex Roggero. - Milano : Feltrinelli Traveller, 2003. - 187 p., [2] c. geogr. ; 22 cm

## **IL GRAND TOUR IN ITALIA**

Sede centrale - atrio Palazzo Bartolini

- 37.XII.D.4** Grand Tour : il fascino dell'Italia nel XVIII secolo / a cura di Andrew Wilton e Ilaria Bignamini. - Milano : Skira, c1997. - 351 p. : ill. ; 28 cm
- COLLANA 87.275** Nuovissima guida dei viaggiatori in Italia : arricchita di carte geografiche postali, delle piante topografiche delle città principali, nonché dei regolamenti e distanze in poste, l'indicazione de' nuovi stradali, de' migliori alberghi, e delle tariffe delle monete in corso ecc.ecc. / per cura di A.L. - Milano : Epimaco e Pasquale Artaria, stampa 1831 (Milano : Coi tipi di Felice Rusconi). - CXXV, 483 p., [23] c. ripieg. ; 20 cm
- COLLANA 26.128 4.XI.A-B** Roma, Napoli e Firenze : viaggio in Italia da Milano a Reggio Calabria / Stendhal ; [prefazione di Carlo Levi ; traduzione di Bruno Schacherl ; illustrazioni a cura di Enzo e Grazia Crea]. - Roma ; Bari : Laterza, 1974. - 449 p. : ill. ; 25 cm
- 36.XI.E.22** Viaggiatori del Grand Tour in Italia / [testi di Giacomo Corna Pellegrini, Guglielmo Scaramellini, Gianni Eugenio Viola]. - [Milano] : Touring club italiano, 1987. - 268 p. : ill. ; 30 cm
- COLLANA 80.39 17.IX.A-D** Viaggio in Italia / J.W. Goethe ; tradotto e illustrato da Eugenio Zaniboni. - Firenze : Sansoni, [dopo il 1924]. - 3 v., tav. ; 17 cm
- COLLANA 26.112 4.XI.A-B** Viaggio in Italia / Montaigne. - Bari : Laterza, 1972. - 390 p. : ill. ; 25 cm
- COLLANA 26.113 4.XI.A-B** Viaggio in Italia / Montesquieu ; a cura di Giovanni Macchia e Massimo Colesanti. - Bari : Laterza, 1971. - 347 p. : ill. ; 25 cm
- 8.I.F.4** Viaggio in Italia / Guido Piovene. - Milano : Mondadori, 1957. - 709 p., [16] c. di tav. : ill. ; 25 cm
- 39.VI.D.21** Viaggio in Italia di una donna artista : i Souvenirs di Elisabeth Vigée Le Brun, 1789-1792 / a cura di Fernando Mazzocca ; note critiche di Anna Villari. - Milano : Electa, c2004. - 207 p. : ill. ; 28 cm
- 4.IV.A.15** Viaggio italiano, 1828 / Stendhal. - Novara : Istituto italiano De Agostini, c1961. - 30 p. : ill. ; 22 cm
- 4.IV.E.2** Viaggio nelle isole italiane / con Guy de Maupassant, A. Valéry, A. Dumas, E. Renan ; [scelta dei testi e traduzione dal francese di Franca Piazza ; prefazione di John A. Garrett]. - Firenze : Barbèra, stampa 1967. - 57 p., [32] c. di tav. : ill. ; 31 cm

## **INTORNO AL MONDO... A CAVAL D FIABA**

Sezione Ragazzi – atrio Casa Pellis

**Cominciare fin da bambini a conoscere il mondo vuol dire avere maggiori possibilità di crescere con la consapevolezza del valore e la ricchezza delle differenze. Ma se è troppo presto per caricarsi lo zaino in spalla o è difficile preparare una valigia si può sempre partire...“su un tappeto volante” e viaggiare seguendo la via delle fiabe**

- 001 ALA FIABE Aladino e la lampada magica / illustrazioni di Nicoletta Costa ; [riduzione del testo di Luigina Battistutta]. - C'era una volta..., 1993. - 29 cm
- 001 ALA FIABE Aladino e la lampada magica : da un racconto delle Mille e una notte / illustrazioni di Monique Gorde. - Lito, [1993]. - 28 cm  
La biblioteca delle favole [Lito]
- 808 MAR FIABE L'alfabeto della saggezza : 21 racconti da tutto il mondo / testi di Johanna Marin Coles e Lydia Marin Ross ; traduzione di Giulio Lughi ; illustrazioni di Marie Delafon. - San Dorligo della Valle : EL, c2001. - 141 p. : ill. ; 25 cm  
Il tesoro [E. Elle]
- 808 LOE FIABE I bottoni del signor Montefiore e altre storie ebraiche / Elena Loewenthal ; illustrazioni di Anna Curti. - Trieste : Einaudi Ragazzi, c1996. - 121 p. : ill. ; 19 cm  
Storie e rime [Einaudi Ragazzi] ; 71
- 001 KHÉ FIABE Il canto dei geni : tratto da un racconto tradizionale del Sahel / Nacer Khémir ; illustrazioni di Emre Orhun ; traduzione e adattamento di Stefania Baldoni. - Milano : Motta junior, 2002. - 39 p. : ill. ; 29 cm  
I velieri [Motta Junior] ; 18
- 808 HAU FIABE La carovana / di Wilhelm Hauff ; illustrazioni di Fabian Negrin. - Milano : Mondadori, 2002. - 209 p. : ill. ; 29 cm
- 001 BRO Fiabe Il cestino d'argento e altre fiabe indiane / liberamente tradotte da Anna Brosolo. - Udine : Centro studi culturali e sociali Rosa Luxemburg, 1991. - 47 p. : ill. ; 30 cm
- 001 COD FIABE La coda della volpe : [una storia dall'Albania] / testi a cura di Graziella Favaro ; illustrazioni di Valeria Petrone. - Milano : Carthusia, c2002. - 1 v. : ill. ; 24 cm  
Storiesconfiniate [Carthusia]
- 808 TYL FIABE Demoni e mostri del Giappone / a cura di Royall Tyler. - Arcana, 1988. - 22 cm  
Parola di fiaba [Arcana] ; 10
- 808 LAZ FIABE L'elefante di pietra : fiabe e favole della tradizione indiana / Francesca Lazzarato ; illustrazioni di Adelchi Galloni. - Mondadori, 1996. - 21 cm  
Fiabe junior [Mondadori] ; 11
- 808 ASS FIABE Favole sul tetto del mondo : favole tibetane / Sandra Assandri ; prefazione di Vanessa Maher. - Torino : Castalia, 1989. - 45 p. : fot. ; 28 cm  
Collana per i bambini [Castalia] ; 3
- 001 GIG FIABE La fiaba del sole e del loto Alessandro Gigli ; illustrazioni di Andrea Rauch. - Santa Croce sull'Arno : Edizione Circolo del Festival ; Milano : Jaca Book, [199.?.] - 1 v. : ill. ; 21x21 cm
- 808 FIA FIABE Fiabe dalla Mongolia / a cura di Aldo Colleoni, Pea Desantis ; illustrazioni di Baasansuren Bolormaa. - Pesian di Prato : Campanotto, c2003. - 62 p. : ill. b/n ; 24 cm  
Zeta ragazzi [Campanotto] ; 27
- 808 FIA FIABE Fiabe di oltre oceano / [testi: Ok-Ryen Seung] ; disegni di Aldo Pascolini. - Armando, c1979. - 68 p. : ill. ; 30 cm
- 808 FIA FIABE Fiabe e leggende dell'antica Cina / a cura di Renata Paccariè ; illustrazioni di Rizzato. - Fabbri, 1983. - ill. ; 26 cm  
Fiabe e leggende di paesi lontani [Fabbri]

- 808 FIA FIABE** Fiabe e leggende giapponesi / illustrazioni di Benvenuti. - Milano : Fabbri, 1975. - 114 p. : ill. ; 27 cm  
Fiabe e leggende di paesi lontani [Fabbri]
- 808 ROB FIABE** Fiabe e storie cinesi / a cura di Moss Roberts. - Arcana, c1986. - 22 cm  
Parola di fiaba [Arcana] ; 2
- 808 MEL FIABE** Fiabe zingare / Alberto Melis ; illustrazioni di Pia Valentinis. - Cagliari : Condaghes, c2000. - 156 p. : ill. b/n ; 17 cm  
Il trenino verde [Condaghes] ; 12
- 001 TOU FIABE** Il fiore del paradiso : racconto armeno / Hovhannes Toumanian; prefazione di Federico Mayor Zaragoza. - Milano : De Vecchi ; [S.I.] : International Yehudi Menuhin Foundation, c2002. - 28 p. : ill. ; 21 cm  
Ragazzi di qui, racconti di altrove [De Vecchi : International Yehudi Menuhin Foundation]
- 001 GAL FIABE** Il gallo magico = Gjeli magjik : [una storia dall'Albania] / testi a cura di Graziella Favaro ; illustrazioni di Marco Bailone. - Milano : Carthusia, c1999. - 1 v. : ill. ; 24 cm  
Storiesconfiniate [Carthusia]
- 808 FAS FIABE** Il gigante della foresta e altre favole del sud-est asiatico / Ettore Fasolini. - EMI, 1988. - 85 p. : ill. ; 24  
Favole dal mondo [EMI]
- 808 YU FIABE** L'isola celeste : dai fantastici racconti di Liao / adattato da Yu Rulong ; disegni di Chen Huiguan. - 1 ed. - Editori Riuniti, 1986. - 25 cm  
Libri per ragazzi [Editori Riuniti]
- 009 ARN POEMI** Il Mahabharata : raccontato da una bambina : II / Samhita Arni ; traduzione di Ottavio Fatica. - Milano : Adelphi, c2003. - 175 p. : ill. b/n ; 28 cm  
I cavoli a merenda [Adelphi] ; 7
- 009 ARN POEMI** Il Mahabharata : raccontato da una bambina : I / Samhita Arni ; traduzione di Ottavio Fatica. - Milano : Adelphi, c2002. - 134 p. : ill. b/n ; 28 cm  
I cavoli a merenda [Adelphi] ; 1
- 808 CAD FIABE** Pacala e Tyndala : brevi storie popolari dalla Moldavia / nella versione di Elisa Cadorin Koman ; [illustrazioni] Ion Koman. - Udine : Campanotto, c1994. - 36 p. : ill. ; 24 cm  
Zeta ragazzi [Campanotto] ; 8
- 808 LAZ FIABE** La Principessa di Cristallo : storie, leggende e fiabe della tradizione dello Sri Lanka / Francesca Lazzarato ; illustrazioni di Adelchi Galloni. - Milano : Mondadori, 2000. - 79 p. : ill. ; 21 cm  
Junior fiabe [Mondadori] ; 15
- 808 TOM FIABE** Racconti arabi / narrati da Jiri Tomek ; illustrati da Mária Zelibská. - La Scuola, c1981. - ill. ; 28 cm  
Racconti di tutto il mondo [La Scuola]
- 808 PAR FIABE** Racconti zen / illustrazioni di Sandra Bersanetti ; testo di Anna Parravicini. - Cinisello Balsamo : San Paolo, c2002. - 1 v. : ill. ; 18 cm  
Jam tanta frutta per crescere. I kiwi [San Paolo] ; 1
- 001 CAM FIABE** La saggezza di Ibn Rushd : due racconti arabi / trascritti da Silvia Camodeca. - Torino : Castalia, 1984. - 23 p. : ill. ; 28 cm  
Collana per i bambini [Castalia]
- 808 ZHE FIABE** La sposa Chiocciola : fiaba tradizionale cinese / adattata e illustrata Jiang Zhenli. - Editori Riuniti, 1987. - ill. ; 24 cm
- 808 YIN FIABE** Storia della bella Hongyu : dai Fantastici racconti di Liao [di Pu Songling] / adattato da Lin Ying ; disegni di Wong Jusheng. - Editori Riuniti, 1986. - ill. ; 24 cm  
Libri per ragazzi [Editori Riuniti]

- 808 MOL FIABE** Storie del buddhismo / Thalie de Molènes. - Milano : Fabbri, 2003. - 74 p. ; 20 cm  
I delfini. Storie dal mondo [Fabbri]
- 808 MUZ FIABE** Storie del mondo arabo / Jean Muzi. - Milano : Fabbri, 2002. - 68 p. ; 20 cm  
I delfini. Storie dal mondo [Fabbri]
- 808 NGU FIABE** Storie del Vietnam / Nguyễn-Xuân-Hùng. - Milano : Fabbri, 2002. - 138 p. ; 19 cm  
I delfini. Storie dal mondo [Fabbri]
- 808 CAZ FIABE** Storie della Mongolia / Laure de Cazenove-Odile Weulersse. - Milano : Fabbri, 2003. - 106 p. ; 20 cm  
I delfini [Fabbri] ; 253
- 808 TAR FIABE** Storie tzigane / Sonia Tarabova-Cédille. - Milano : Fabbri, 2004. - 142 p. ; 20 cm  
I delfini [Fabbri] ; 274
- 808 SHA FIABE** Il talismano magico : fiabe della tradizione afghana / Amina Shah ; illustrazioni di Eva Montanari ; traduzione di Maria Bastanzetti ; schede di approfondimento di Luciano Tas. - Milano : A. Mondadori, 2004. - 78 p. : ill. ; 22 cm  
Fiabe dal mondo [Mondadori] ; 9
- 001 BAR FIABE** L'uomo e il leone : racconto egiziano / raccontato da Diane Barbara ; illustrazioni di Jean-François Martin; traduzione e adattamento di Matteo Schianchi. - Milano : Motta junior, 2001. - 27 p. : ill. ; 21x21 cm  
Le cornamuse [Motta Junior] ; 9
- 001 AND FIABE** L'usignolo / Hans Christian Andersen ; illustrazioni di Lisbeth Zwerger ; [traduzione di Luigina Battistutta]. - C'era una volta, c1989. - 22x24 cm
- 808 LAZ FIABE** Il vampiro riconoscente : fiabe, leggende e miti della tradizione zingara / Francesca Lazzarato e Vinicio Ongini ; illustrazioni di Nicoletta Costa. - 2. ed. - Milano : Mondadori, 1999. - 79 p. : ill. ; 21 cm  
Junior fiabe [Mondadori] ; 11

## Indice:

- Pag. 2 Premessa –Omaggio a Tiziano Terzani
- Pag. 4 Premio letterario internazionale Tiziano Terzani edizione 2005: : François Bizot
- Pag. 5 Premio internazionale Tiziano Terzani: giuria - Vicino / Lontano “5-8 maggio 2005”: relatori
- Pag. 7 Le mostre di Vicino / Lontano – In viaggio
- Pag. 8 I tempi e i luoghi del viaggio
- Pag. 9 I mezzi del viaggio
- Pag. 10 Il grand tour in Italia
- Pag. 11 Intorno al mondo ... a caval di fiabe
- Pag. 13 Indice